

gli [cantoni] Protestanti dal vedere cio, che ne risoltarà da questa Campagna, meglio, et Con maggior, e più accorta prudenza per i loro particolari, e privati fini, et Jnteressi essaminare, proporre, e procurare, che si risolva ogni Cosa a loro maggior vantaggio, ò non far Cos'alcuna per acquistarsi qualche merito appresso la francia col'supporre d'haver eglino impedita l'essequitione di detto Abseid di Rhuteli all'Jnteressi di francia odiosissimo, dell'armate [- Frankreich lag damals u.a. mit Oesterreich, Spanien und Holland im Kriege -] non hò alcuni avvisi, sarà perciò VS. servita parteciparmi quelli, che più veridici saranno à sua notitia, Con che mi Confermo di tutto Cuore ...".

- 1) s. EA VI 1, 971 (Nr. 622) 2) s. ebenda 972 f, 973 g, i
 3) s. ebenda 943 (Nr. 603) 4) s. ebenda 966 (Nr. 618)
 5) s. ebenda 973 g. Die für den November 1675 vorgesehene gemeineidg. Tag-satzung kam freilich erst am 26. Januar 1676 zustande, s. ebenda 991 (Nr. 638) spez. 992 a. Stadt und Amt Zug war dabei einmal mehr nicht durch Zurlauben sondern wiederum durch Karl Brandenburg sowie Andreas Iten und Martin Schmid vertreten.

Original - AH 101, 151-152 - Blatt 152 leer

50

1670 Februar 14., Luzern

A

SCHREIBEN VOM [A.O. SAV. AMBASSADOR] V[ICTOR] EM[ANUEL DE BERT-RAND, SIEUR] DE LA PEROUSE, AN [STATTHALTER] RITTER [BEAT JAKOB I.] ZURLAUBEN, ZUG

"Jl n'y a q[u]'un moment que J'ay receu la lettre que vous m'aviés fait la faveur de m'escire du 13.^{me} de ce mois. Je suis si recognois-sant des bontés que vous avés pour moy que vous me feriés une sensible iniustice si vous n'estiés persuadé que ie suis a vous avec attache-ment.

J'aurois bien souhaisté d'avoir l'honneur de vous voir mais ie ne puis ... [plus] differer mon depart parce que mes ordres que j'ay receu sont trop pressants pour m'en dispenser [- in der Tat sollte dann La Pérouse seinen Posten schon am 15. Februar 1670 verlassen -]¹.

Je crois que vous pouvés bien escire² a m.^r [Charles-Emmanuel-Phili- bert-Hyacinthe de Simiane] le marquis de pianesse [alt Premier-minist- re von Savoyen] dans le paquet de m.^r vostre fils [Beat Kaspar Zurlau- ben, der sich damals sehr um Aufnahme in die Fremden Dienste Savoyens bemühte] et luy dire que ie porteray tesmoignage de vos sentiments. L'inscription de la lettre ne doibt avoir rien de plus qu'a M.^r M.^r le

marquis de pianesse a turin. cet illustre seigneur a quitté les charges et les caractères que sa naissance et son mérite luy doivent pour vivre dans le repos d'une retraite volontaire dans [la maison des Prêtres de] la mission [in Turin] d'ou il ne sort que quand il est appelé par S.A.R. [Herzog Karl Emanuel II.]

Pour M.^r [Guillaume-François Carron] le marquis de s.^t thomas [=Saint-Thomas, neuer Premier Secrétaire d'Etat] c'est A Mr M.^r le marquis de s.^t thomas conseiller et ministre d'estat de S.A.R. premier secretaire de ses commandements et finances. Je vous renouvelle les assurances de mes tres humbles services et ie suis sans reserve ...".

1) s. AH 101/29

2) s. AH 101/30

Original, mit Siegel - AH 101, 154-155a - Blatt 155 und 155a^r leer

51

1726 Mai 4., Hitzkirch

A

SCHREIBEN VON JOHANN BERNHARD REY AN [GROSS]RAT¹ HPTM. BEAT LUDWIG ZURLAUBEN, ZUG

"Jhres hochwerttiste schreiben hab ich zu Recht Erhalten, und darin ersehen wie dass Sey Etwelche braffe Männer von Nöthen wahren [- Werbungen für die Gardekompanie von **Beat Franz Plazidus** Zurlauben? -], als thuon ich Sey berichten, dass ich kein anleitung darzu geben dorffte, oter dan Sey den befelch von unserem Regierenten Herrn Landtvogt [der Oberen Freien Aemter, **Heinrich Anton Reding**] heten als dan könt Es schon Einige geben, dan kürtzlich bey uns ist gewessen der Hauptman [Franz Anton] sgollar [=**Scolar**] von Uhry und Ein Zeitt lang bey uns ist gewessen und kein Einiger nit bekommen hat (Es ist aber in der Heilligen Zeit [=**Ostern**]² gewessen) Vill Volck wirdt Es geben wan Sey Nur den befelch von unserm Herrn Lantvogt haben, welcher dis Mall in schwitz ist.

So wirdts Mich freuwen wan ich Meinen hochgeachten Herrn Hauptman kan auffwarten, dan der Herr stathschreiber [von Zug, **Plazidus Beat Kaspar Anton** Zurlauben] Sellig [gest. 1726] bey uns hat geworben und Etlich Männer hat bekommen, hat aber den beffelch nit von unser Her lantvogt gehabt, alls ist der Undervogt [des Amtes Hitzkirch] 40 daller und der **Joseph Moser** [von Hitzkirch] umb 30 daller gestrafft worden".

1) Zurlauben wird irrtümlich als Stadt- und Amtsrat bezeichnet.

2) Ostern feierte man 1726 am 21. April.

Original, mit Siegel - AH 101, 156-157a - Blatt 157 und 157a^r leer